

Switzerland-St. Gallen: Transport equipment and auxiliary products to transportation

OJ S 61/2015 27/03/2015

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Entsorgung St. Gallen

Postal address: Blumenbergplatz 3

Town: St. Gallen

Postal code: 9001

Country: Switzerland

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Entsorgung St. Gallen

Postal address: Blumenbergplatz 3

Town: St. Gallen

Postal code: 9001

Country: Switzerland

E-mail: christian.helbig@stadt.sg.ch**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

I.3. Main activity**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities****Section II: Object of the contract**

II.1. Description**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Beschaffung von 2 Kehrlichfahrzeuge für die Abfuhr von Siedlungsabfällen (Hauskehrlich, Sperrgut, Grüngut).

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: St. Gallen.

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**II.1.4. Information about framework agreement****II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Lastwagen, Kehrlichaufbau, Kran hinter Kabine, Wägesystem, Bordcomputer

/Datenübermittlung. Der genaue Umfang des Auftrages kann dem Leistungsverzeichnis entnommen werden.

II.1.6. CPV code(s)

34000000 Transport equipment and auxiliary products to transportation

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

II.2.3. Information about renewals

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 3.8.2015. Completion 1.4.2016

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Zahlungsbedingungen: Die Zahlung der Fahrzeuge erfolgt nach Lieferung und Abnahme aufgrund der Rechnungsstellung innert 30 Tage. Es wird keine Anzahlung geleistet.
Einzubeziehende Kosten: aufgrund der in den Unterlagen genannten Bedingungen.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Eignungskriterien:

Die Anbieter müssen alle folgenden Eignungskriterien erfüllen:

- Mindestens 5 Jahre Erfahrung beim Bau von Kehrichtfahrzeugen,
- Der Anbieter verfügt für Lastwagen (Chassis) und Kran über Service- bzw. Wartungsstationen, die sich höchstens 30 km von St. Gallen entfernt befinden,
- Gemäß den in den Unterlagen genannten Kriterien.

III.2.3. Technical and professional ability

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Angebotspreis für zwei Kehrlichfahrzeuge
2. Benutzungs-, Betriebs- und Wartungsfreundlichkeit
3. Unterhalts- und Reparaturleistungen
4. Garantieleistung

IV.2.2. Information about electronic auction

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

15.5.2015

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

VI.2. Information about European Union funds

VI.3. Additional information

Teilangebote sind nicht zugelassen.

Geschäftsbedingungen: gemäß Ausschreibungsunterlagen.

Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Ausschreibung kann innert zehn Tagen seit der Publikation im kantonalen Amtsblatt beim Verwaltungsgericht des Kantons St.Gallen, Spisergasse 41, 9001 St.Gallen, schriftlich Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerde muss einen Antrag, eine Darstellung des Sachverhaltes sowie eine Begründung enthalten. Diese Ausschreibung ist beizulegen. Es gelten keine Gerichtsferien.

Schlusstermin/Bemerkungen: Angebote sind in einem verschlossenen Umschlag mit dem Vermerk „Kehrichtfahrzeuge. Nicht öffnen“ einzureichen. Gemäß Ausschreibungsunterlagen.

Nationale Referenz-Publikation: Simap vom 23.3.2015, Dok. 858101.

Gewünschter Termin für schriftliche Fragen bis: 7.4.2015.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

23.3.2015